

# LA OPINION DE LA PROVINCIA

DIARIO POLITICO DE AVISOS Y NOTICIAS

TELÉFONO NÚM. 13

REDACCION

Calle del Conde de Rius, (antes Hospital), 28, entresuelo, esquina a la Rambla de San Juan.

ADMINISTRACION

En el mismo piso que ocupa la Redacción. Para suscripciones y anuncios dirigirse al Administrador. PAGO ADELANTADO

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Este periódico se publica todos los días excepto los días festivos. Los siguientes a festivos medio número. En caso necesario se publicará suplemento. En Tarragona 176 pesetas al mes y 5 el trimestre. En los demás puntos 6 pesetas trimestre.—El tramitar 10 pesetas.—Extranjero 15 pesetas.—Remitidos y a nuncios a precios convencionales. No se devuelven los originales.

Año XXVIII.

TARRAGONA: Viernes 1.º de Agosto de 1902

Núm. 175.

## Anuncios recomendables

### ¿PADECÍS DEL ESTÓMAGO?

probad la

INGLUVINA GIOL

Depositarlos los Dres. CUCHI y MIRAMBELL.

## CONFITERIA

DE

J. ESCRIBU

San Agustín, 19, Tarragona

Completo surtido para bodas, bautizos y luncheos. Precios sumamente económicos. Se sirven bizcochos helados todos los domingos y demás días festivos.

**LECHE DE CABRA** pura y de inmejorable calidad. Se expende en la esquina que forma la casa número 27 de la rambla de San Carlos con la calle del Conde de Rius. Se sirve también a domicilio.

Probada y os convenceréis

## PÍLDORAS SALUDABLES

de V. Muñoz. Únicas reguladoras de las funciones digestivas. Laxantes y purgantes. Evitan cólicos y congestiones. Desalojan la bilis y cálculos hepáticos. Combaten el estreñimiento y despejan la inteligencia. —Ventas: Trafalgar, 29, Madrid, botica, quien envía por correo, al mismo precio. Pedid en todas las boticas cajas metálicas de 50 cts. y 1 pta. —En Tarragona, Dres. Cuchi y Mirambell.

## VIDA RELIGIOSA

**SANTOS DE HOY.**—Santos Pedro ad Vincula, Leoncio y santas Fé, Esperanza y Caridad vírgenes y mártires.

**SANTOS DE MAÑANA.**—Ntra. Sra. de los Angeles y San Esteban I papa.

**ORACION DE CUARENTA HORAS**

**SAGRADO CORAZON.**—Continua dicha oración estando expuesto S. D. M. por la mañana de siete a diez, celebrándose las misas de exposición y reserva y por la tarde de cinco a ocho.

**CORTE DE MARIA**

Hoy se hace la visita a Ntra. Sra. del Rosario en la Catedral.

**CULTOS DE HOY**

**DESCALZOS** (calle del Asalto).—A las siete de la mañana durante la misa continúan los ejercicios del mes dedicado a la Virgen del Carmen.

**TRINIDAD.**—A las cinco de la tarde ejercicios del «Via-Crucis».

**SAGRADO CORAZON.**—A las siete misa de comunión general de primer viernes de mes.

**ENSEÑANZA.**—A las siete y media comunión general para los asociados al Apostolado de la Oración, con plática preparatoria por el Rdo. Dr. D. Juan Cartaña, catedrático de la Universidad Pontificia. A las seis y media de la tarde exposición, meditación, canto del Trisagio y reserva.

**JUBILEO DE LA PORCIÚNCULA**

Desde las dos de ayer tarde hasta la puesta de sol del sábado se puede ganar en las siguientes iglesias:

**CATEDRAL.**—La Basílica estará abierta desde las dos de la tarde hasta las nueve de la noche.

**SANTA CLARA.**—A las dos de la tarde solemnemente Vísperas y Completas por la Rda. Comunidad. A las seis y media de la tarde se cantará la Salve y los gozos de Ntra. Sra. de los Angeles.

**SAN JUAN.**—Por especial concesión de la Santa Sede, duradera para 7 años, se podrá lucrar el jubileo en esta iglesia. A las siete misa de comunión general con plática preparatoria. A las seis de la tarde Rosario y visita para ganar el Jubileo.

**PRESENTACION** (calle de la Paz).—Estará abierta la iglesia desde las dos de la tarde hasta las ocho y cuarto, en cuya hora se cantará la Salve.

**CULTOS DE MAÑANA**

**SAN JUAN.**—Se abrirá el templo a las cuatro de la madrugada, habiendo misas rezadas cada media hora desde las cinco a las nueve.

**PRESENTACION.**—La iglesia estará abierta desde las cuatro y media de la madrugada hasta las siete de la tarde.

## A DIOS ROGANDO...

Plácenos sobremanera que S. M. el Rey se haya decidido a llevar a cabo la excursión hace tiempo anunciada, y que parece ser el prólogo de otras por distintas regiones que tendrán lugar más adelante.

Aún con los inconvenientes de los recibimientos oficiales y de la atmósfera artificial que egoísmos personales más ó menos disculpables crean en las poblaciones en casos semejantes, los viajes Regios, poniendo a la Corona en contacto con la opinión, haciéndola conocer las provincias y permitiéndola apreciar directamente su estado, sus necesidades y aspiraciones, producen indiscutibles ventajas; y el viaje de un Rey que por su juventud y por sus generosos anhelos tiene el corazón abierto a los más hermosos sentimientos, y cuya simpática presencia, agradabilísimo trato y cultivada inteligencia han de despertar en todas partes el mismo entusiasmo con que lo acogió el pueblo madrileño y lo han recidido después los donostiaras, no puede menos de ofrecer fecundos resultados.

Bien ha hecho el Gobierno en secundar las iniciativas de D. Alfonso XIII, aconsejándole la excursión por las provincias del Norte que dentro de pocos días ha de realizar; pero mejor hará destruyendo con su conducta la sospecha que ha germinado de que por ese medio busca el aplazamiento de cuestiones que podrían crearle dificultades.

El viaje Regio, convenientísimo para el interés de la Monarquía y para los intereses generales del país, no puede servir de pretexto para que el Gobierno abandone los problemas cuya solución es para él, no sólo empeño de honor, por los repetidos y solemne de sus compromisos, sino verdadera cuestión de vida ó muerte.

La confirmación de la existencia del déficit constituye un fracaso que le obliga a emprender una seria campaña de rectificación de su política financiera y económica. No sirven atenuaciones y disculpas ante el hecho cierto y positivo de que el Gobierno liberal recibió un Presupuesto con superávit y lo ha trocado en un Presupuesto con déficit, infringiendo con esto un doble perjuicio al país, por la perturbación que causa en el interior y por lo que ha de afectar a nuestro crédito fuera. Hace falta poner energico é inmediato remedio a esto, ó reconocer, como sospechamos que al fin sucederá, que el mando de los liberales significa la carencia de toda orientación económica, el desorden administrativo, el malestar de la Hacienda, la vuelta a los pasados errores en esta materia.

Pero no se trata de esto sólo. El Gobierno liberal no ha resuelto ni uno siquiera de los problemas a que debía dedicar su aten-

ción, y no sólo no los ha resuelto sino que ni los ha puesto en camino de solución.

Prescindiendo de lo relativo a las negociaciones con Roma, porque nadie sabe, aunque el decirlo no efectaba al fondo de la negociación, ni lo que el Gobierno se propone, ni lo que ha pedido a la Santa Sede, ni lo que como minimum aspira a obtener pudiendo creerse que ha hecho de este asunto un escudo que lo ampare y defienda y un pretexto para prolongar su existencia; prescindiendo de esto, ¿qué ha hecho en lo relativo al catalanismo? ¿Que ha hecho en la cuestión social, sino salir de cualquier modo del conflicto del día? ¿Que ha hecho en favor de la agricultura, más que esterilizar la campaña iniciada por los conservadores? Las repetidas afirmaciones de las autoridades catalanas, el anuncio de la huelga de los obreros de los ferrocarriles, el conflicto de los salineros de Cádiz, las energías protestas de los huertanos de Murcia, las huelgas de Málaga, Bilbao, Vigo y otros puntos, las quejas de los agricultores que tantas esperanzas cifraron en las obras iniciadas por los ministros conservadores, todo, en fin, denuncia que esos problemas están en pie.

Como en pie está el problema de nuestras relaciones mercantiles con la América latina, abandonado por completo; el de Marruecos, agravado por el desdichado desenlace de la reclamación originada por el secuestro de los hermanos Montes, y en general, el de nuestras relaciones internacionales, entregadas a la casualidad y dirigidas con total ausencia de todo pensamiento fijo.

En tal situación, el Gobierno no tiene derecho al descanso: mejor dicho, está obligado a poner fin a sus prolongadas vacaciones para ocuparse seriamente de lo que interesa al país.

No puede ser el viaje Regio legítimo pretexto para seguir en la holganza, porque ni es necesario que acompañe al Monarca más que un ministro, ni la atención que todo el Gobierno debe prestar a la excursión de S. M. debe ser motivo bastante para abandonar los demás asuntos.

Pasa el tiempo, se acerca la época de la liquidación, y hasta ahora no tiene el Gobierno más que partidas en el debe. El haber está en blanco.

## IMPRESIONES BARCELONESAS

### Una visita a "Quinta Juana" DE VALLVIDRERA

Creemos que nuestros lectores verán con gusto el siguiente artículo que acaba de publicar en *La Epoca* el conde de Cedito, ilustre prócer toledano y felicísimo traductor del poema *Canigó*: Hallábase en la próxima pasada semana de estancia en Barcelona por algunos días. Una tarde, poco después de almorzar, un sirviente del Hotel anuncióme la visita del doctor Roura y Barrios. Es el doctor Roura un mi amigo, médico joven é ilustrado, discípulo del doctor Robert; es además un catalán muy simpático y expansivo, que ha viajado mucho, y cuya cul-

tura no se contrae, ni mucho menos, a los límites que parece marcarle su profesión. Roura habla sido uno de los facultativos que desde los comienzos de su última enfermedad asistieron asiduamente al majorgado Verdaguier; nada más natural, por tanto, dado el culto que uno y otro profesábamos a Mosén Jacinto, que nuestra conversación recayera desde luego en su personalidad, así en el hombre como en el poeta, en sus obras, en sus dichos, en sus hechos, en la dolencia que le llevó al sepulcro, en la glorificación póstuma que se le ha tributado y sigue tributándosele.

Porque, cuanto a esto de la glorificación póstuma, es muy de reparar lo que ocurre. En Barcelona está actualmente de moda el *verdaguierismo*, y al recorrer el espacio comprendido entre la rambla de Santa Mónica y la de Cataluña, sin excluir las calles laterales, puede penetrarse el forastero de esta verdad. Verdaguier está en las librerías y en los kioscos, representado por sus libros y sus retratos; expéndense cuadros al óleo que reproducen sus rasgos. Verdaguier figura en extraordinarios de periódicos y publicaciones ilustradas, en tarjetas postales, en medallas conmemorativas, en artísticos medallones de yeso, en bustos de barro; hay autógrafos fotográficos de Verdaguier; Verdaguier en el cinematógrafo... ¿qué más? hasta se anuncia una pantomima teatral titulada «Sa cerdote, ganio y mártir», en que Dios sabe cómo saldrán libradas la verdad histórica y las más elementales conveniencias...

Anunciaba yo al doctor mi próxima partida de Barcelona.

—¿Y se irá usted de aquí—me dijo—sin visitar *Quinta Juana*, la casa donde murió el poeta? La excursión es corta y agradable a usted...

—Dispuesto estoy a hacerla, y por mi parte ya estamos andando—dijo por toda respuesta.

Las determinaciones rápidas son sin duda las mejores. En el acto quedé acordado subir aquella misma tarde a Vallvidrera y hacer una visita a la quinta, hoy ya famosa por la estancia y muerte de Jacinto Verdaguier.

Arrostrando el calor asfixiante que a la sazón se sentía, atravesamos la plaza de Cataluña y nos arrellanamos en un departamento del tren de Sarriá, que partió a los pocos minutos. El ferrocarril de Sarriá sigue, como es sabido, las calles de Pelayo y de Balmes, por entre el caserío del Ensanche de Barcelona. Al cruzar la calle de Aragón dirigimos una mirada a la casa que habitó el poeta durante los últimos años de su vida, y de la cual casa salió para Vallvidrera. La vía entra poco después en Gracia, hoy barrio ó cuartel de Barcelona, y subiendo siempre y dirigiéndose hacia la izquierda, llega por fin a la estación de Sarriá.

Apeámonos, y tomando una jardinería comenzamos a subir las estrechas y rectas calles de aquel pueblo, que es de los no agregados y conserva, por tanto, su autonomía municipal. Ya fuera del pueblo seguimos la carretera, construida algunos años ha, creo que poco antes de la Exposición Universal de 1888. La decoración cambia por completo. Al apretado caserío sucede el campo, ó mejor, el monte; a la pasada atmósfera de ciudad, el aire vivificador y puro de montaña. Bosques de pinos y de olivos recrean la vista con sus variados tonos y matices; la áspera retama desbórdase en profusión por el monte, y con su flor de intenso amarillito que cubre grandes extensiones, da una nota picante y energética que atrae la atención. Los pinos y la retama embalsaman aquel aire, que aspiran con delectación los pulmones. A la derecha aparecen a lo lejos dos grandes edificios: son los colegios que en Sarriá poseen los escolapios y jesuitas. Torres y casades re-

creo se descubren por doquiera en pintoresco desorden. Al frente, allá, arriba, en la cúspide del monte Vallvidrera, con sus castas que parecen un *Nacimiento*. La blanca cinta de la polvorienta carretera cubrebra y se retuerce por el monte en cien vueltas para ganar la altura. Nuestra conversación, en tanto, giraba de ordinario en torno del mismo asunto. Mi acompañante de ahora acompañó ha dos meses al doliente poeta en aquel triste día en que la ciencia creyó indispensable su traslado desde la hondonada de Barcelona a las alturas de Vallvidrera.

—Aquí—me decía el doctor Roura—hubo de detenerse el carruaje, porque mosén Cinto se fatigaba mucho con el continuado movimiento... Aquí vió unas lindas florecillas junto al camino y me bajé a cogerlas, por satisfacer este inocente capricho de niño y de poeta...

Los recuerdos del gran épico y gran apasionado de la Naturaleza nos iban absorbiendo casi por completo.

No tanto, empero, que al volver atrás la vista desdeñamos el espectáculo que teníamos a nuestros pies. Barcelona se espaciaba allá abajo, con sus espléndidas galas de gran ciudad, con sus torres y monumentos, con las verdes masas de sus parques y jardines, con sus panachos de humo y, más lejos, con su puerto, que parecía un lago. El Montjuich ya no se semejaba, como antes, vigilante Argos que escudriña y amenaza, sino un pobre é insignificante oteruelo que por momentos se iba apesando...

En Vallvidrera echamos pie a tierra en la plaza que allí forman unos cuantos cafés y *restaurants*. *Plaza de Mosén Jacinto Verdaguier* reza una inscripción recientemente abierta en marmórea lápida.

—Ayer mismo se colocó esa lápida—nos decía el hostelero del *restaurant* Sant Jordi, al mismo tiempo que nos servía unas fresquísimas gaseosas.—Esta Plaza se llamaba antes Plaza de Miralles; pero a propuesta del señor alcalde se ha cambiado aquel nombre por el que ahora lleva.

Aplaudimos este rasgo de modestia del alcalde y rico propietario de Sarriá, D. Ramón Miralles, y acto seguido emprendimos a pie el camino de *Quinta Juana*, preciosa finca, suya, que generosamente ofreció al poeta Verdaguier para que se trasladara a ella y pudiera atender allí a su restablecimiento. La finca está en la vertiente de la montaña de Vallvidrera, opuesta a Barcelona, casi en lo más bajo de un poético y profundo valle. Allí, destacando su blanca masa sobre los hermosos pinares que pueblan el valle y sirven de fondo, aparecía la quinta, quinta amplia y espaciosa, de arquitectura muy catalana, con su torre central y sus galerías circunvalantes. Al cuarto de hora de marcha llegamos a *Quinta Juana*. No estaba en ella su propietario, que en aquel ameno sitio suele pasar con su familia los veranos; sólo hallamos a la hija política del Sr. Miralles, D.ª Remedios Mas, que nos acogió afectuosamente y aun se brindó a servirnos de amable *cicerone* en nuestra visita a la casa.

Subimos *incontinenti* al piso principal, donde están las habitaciones en que se extinguió la vida del poeta. Las que se destinaron a su persona, son: una sala de buenas dimensiones; un gabinete, unido a un pequeño y bonito oratorio, en cuyo altar se ostenta la imagen de San Ramón, patrón de la familia Miralles, y, por último, un dormitorio muy ventilado y alegre, pintado de tonos claros, y con dos ventanas que dan al valle, desde una de las cuales se divisa la cumbre del Tibidabo.

En aquel aposento se deslizaron los postreros días de la existencia del genial autor de *L'Atlantida*, de *Canigó* y de los *Idilios*; allí sufrió, resignado,

os embates de la cruel dolencia que le arrastró a la tumba; allí, al sentir en su cuerpo los progresos del mal y al perder toda esperanza de remedio, sin duda prorrumplió más de una vez en aquellos admirables versos, que valen por un poema y por todo un tratado de Mística:

«Fill de la terra dura,  
Net del no res,  
Baxo á la sepultura  
Pels anys empós.  
Mes la cruel baxada  
Trobo felis,  
Quan penso que es la entrada  
Del Paradís.»

Nuestra emoción era honda y sincera, á pesar de que las circunstancias no ayudaban mucho para ellos. En efecto, reciente la enfermedad y la muerte del poeta, aquellas habitaciones se hallaban en desorden; después de convenientemente limpias y desinfectadas, pintábanse de nuevo en aquellos días. Terminada que sea esta operación, colocábase allí el lecho en que murió Mossén Cinto, los muebles y efectos que hubo durante la enfermedad, y, en fin, libros autógrafos y otras cosas que recuerdan siempre al gran vate de Folgarolas. El cuarto de Verdaguier quedará para siempre de respeto, ofrecido así á la posteridad como reliquia histórica por el celo y la diligencia de un buen patriota y de una familia amante de las glorias nacionales. «No es verdad, lector, que son muchas las condecoraciones dadas con menos motivo que la que debería concederse al Sr. Miralles por lo que hizo en obsequio del poeta y por lo que va á hacer en honra de su memoria?»

Rápidamente acabamos de recorrer la casa. Desde la galería descubierta que la rodea se gozan deleitosas perspectivas de los bosques vecinos. Por una escotadura del valle, que sólo para este efecto parece practicada, contéplase en el horizonte la gigante silueta de Montserrat. Despedimos de la amable dama, y á propuesta del Dr. Roura nos dirigimos á la iglesia parroquial de Vallvidrera, asentada casi al lado y por bajo de Quinta Juana, visitándola en compañía del señor rector. El templo es ojalá y consta de una sola nave, obra del siglo XV; contiene un retablo del Renacimiento, restaurado y excesivamente modernizado hace poco. En la iglesia se da culto, con el título de la *Assumpta*, á una imagen de la Virgen muy venerada por el pueblo de Sarriá, y por los habitantes de aquellas cercanías. Adjuntos al pequeño templo están la casa rectoral y un antiguo cementerio, en que se pensó enterrar á Verdaguier, aunque se desistió de esta idea.

Emprendimos la subida del valle y por rústicos y poéticos senderos y al través del bosque que rodea Quinta Juana, nos plantamos pronto en la altura de Vallvidrera, desde donde, por atajos y vericuetos, bajamos á pie la montaña hasta llegar á Sarriá. Ya en el pueblo, entramos en casa del Sr. Miralles para saludarle, hallándole acompañado por su esposa é hijos. La casa de Miralles es un hogar modelo, donde se rinde culto á la antigua y noble hospitalidad catalana. De ello obtuvimos repetidas pruebas, disfrutando bajo aquel techo de una conversación tan franca, cual si unos y otros nos hubiéramos conocido toda la vida, y obsequiándonos el digno alcalde de Sarriá con bebidas refrigerantes que nos indemnizaron del calor padecido en aquel riguroso día.

Con pesar nos despedimos de la familia Miralles, que con su noble proceder supo enlazar tan gallardamente su nombre al del ilustre poeta catalán. El tren de Sarriá restituyonos presto á Barcelona, y á las ocho y media de la tarde me hallaba ya de vuelta en el hotel, más propenso á saborear los recuerdos de la sugestiva excursión que los manjares de una comida substancial.

EL CONDE DE CEDILLO.

DOCUMENTO INTERESANTE

Lo es la siguiente carta que las damas francesas dirigieron á la esposa del presidente de aquella República:

«A la señora Emilia Loubet  
Señora: Hemos ido esta mañana al Eliseo, en nombre de las madres francesas, para protestar contra las me-

didias opresoras dictadas contra sus libertades.

Estábamos persuadidas de que ninguna mujer francesa puede permanecer ajena al acto indigno que se está realizando.

Nos hemos equivocado. Vos tenéis miedo, sin duda, señora, de saber por nosotras los sentimientos de dolor indignado que sublevaron el alma popular.

Espérons, señora, que educando cristianamente vuestros hijos, haréis causa común con nosotras y no queráis conservar para vos y para los vuestros un privilegio que no está de acuerdo con el programa de la Igualdad republicana.

Si, como nosotras, os hubieseis mezclado con la multitud estos días, os hubierais convencido de que no se viola impunemente las conciencias. Si no hemos podido hacer llegar hasta vos nuestras protestas, nos reservamos el derecho de reproducirlas todos los días y á todas las horas.

Todas las mujeres, ricas y pobres, están para en adelante unidas en el mismo sentimiento de indignación, y el Gobierno que se atreve á poner la mano sobre sus hijos, las encontrará en todas partes frente á él.

Recibid, señora, la expresión de nuestros sentimientos distinguidos.

Baronesa René Reille.—Cibial.—  
Condesa Alberta de Mun.—Jacoba Piau.—De Pemairols.—Baronesa Javier Reilles.

DESDE LA CORTE

Madrid 30.

El Sr. Moret ha teleografiado á los gobernadores de las provincias fronterizas, con objeto de averiguar la importancia que pueda tener la inmigración de religiosos franceses.

El gobernador de Gerona ha contestado que por aquella provincia sólo han entrado en España tres maristas. El de Pamplona niega que por aquella parte hayan entrado frailes.

Parece que los religiosos expulsados de Francia á donde han ido es á Bélgica.

—Estos días han salido llenos de gente, con el máximo de unidades, los trenes de Asturias, debido sin duda al viaje del Rey.

—El día de hoy ha sido tan caluroso como el de ayer.

El termómetro ha marcado 39 grados á la sombra.

—El juzgado instructor estuvo esta tarde en la cárcel modelo, donde acabó de tomar declaración á Garreta.

Este parece que continúa negando que la Cecilia le enterase de su crimen.

El detenido lloraba con frecuencia durante el interrogatorio y se mostraba muy afectado.

Se dió por terminada la diligencia y el juez dispuso luego que se levantara la incomunicación de Garreta, que al poco rato fué trasladado á una celda del primer piso, segunda galería.

Las diligencias han quedado suspendidas hasta mañana por la tarde en que se tendrá ya contestación á un exhorto que se ha dirigido á San Sebastián pidiendo algunos pormenores sobre la conducta que en aquella capital observó Cecilia Aznar, é interesante el envío de unas declaraciones de los empleados de correos, sobre si la procesada recibió alguna carta de su novio después de cometido el crimen. Cuando se tengan estos datos, se efectuarán algunos careos.

—El general Weyler ha dicho que se propone rebajar las edades, hasta conseguir que el número de generales, jefes y oficiales sea estrictamente el necesario para el ejército de que se dispone.

La experiencia demuestra, en su opinión, que las edades son actualmente excesivas en nuestro país, donde los hombres envejecen más pronto que los de otras razas.

Es probable que el general publique en breve un Real decreto, para que todos los generales, jefes y oficiales, á quienes falten dos años para pasar á la reserva ó retirarse y tengan mando en activo, pasen á ocupar destinos sedentarios.

También se propone presentar un proyecto para que los segundos tenientes asciendan á primeros á los tres años de efectividad.

Es inexacto que piense el ministro en suprimir unidades; antes, al contrario, entiende que conviene tener

muchos cuadros, así como armamento y vestuario dispuesto para utilizarlo en caso de guerra.

Se reformará el actual reglamento de ascensos y recompensas en paz y en guerra.

De San Sebastián nos comunican con la misma fecha:

Ha fundado en estas aguas el «Temerario», cambiando con los fuertes de la plaza los acostumbrados saludos.

—El R. y vistiendo uniforme de almirante, embarcó en el punto denominado Pico de Oro, en una caraca del «Giralda».

Al hallarse mar á dentro trasbordó á un bote de vela, continuando la excursión hasta el punto donde estaban reunidos los balandros que debían tomar parte en las regatas.

Estas fueron animadísimas, habiendo obtenido el premio el balandro bilbaino «Ay, ay, ay».

—Esta mañana recibió el monarca á los comisionados alaveses y navarros, con quienes conversó afablemente, manifestándoles que su deseo es proporcionar las menores molestias y gastos á las capitales que visita.

A los alavases les dijo que solo podrá permanecer en Vitoria seis ó ocho horas, pues no permite más el itinerario del viaje, que es bastante largo.

Los comisionados de la Diputación navarra, marcharán mañana á Pamplona.

Esta tarde la Diputación donostiarra les abseguará con un «unche» en el monte Ulia.

Asistirá á dicho acto la comisión navarra y además el presidente de la alavesa Sr. Ayuria.

El vice presidente de esta última comisión ha marchado á Vitoria.

—A última hora se han hecho nuevas modificaciones en el itinerario del viaje regio.

Dicho itinerario, que no es todavía oficial y que resulta bastante largo, por cuya razón no lo transmito, conviene en general con las noticias que tengo anticipadas.

Las principales variaciones que se han hecho consisten en las horas de llegada y salida de algunos puntos.

El Rey regresará á esta ciudad el día 14, descansará el 15 y el 16 saldrá para Pamplona donde estará tres días. El 19 irá á Vitoria, como donde, antes se ha dicho estará breves horas; el 20 lo pasará en Bilbao y el 21 se hallará aquí de regreso.

—En el primer expreso ha marchado á Pamplona la comisión del Ayuntamiento de aquella capital y los senadores de la misma que vinieron á cumplimentar á Su Majestad.

Únicamente ha quedado aquí el senador Sr. Irasoqui, que marchará á Biarritz.

SUETOS

El sueto que nos dedica ayer el *Diario del Comercio* afirmándonos más en la principal gestión de nuestro amigo el Sr. Guasch en la cuestión del arreglo de la carretera de Constanti, nos pone de manifiesto que en tal asunto no han mediado en poco ni en mucho los amigos del *Diario del Comercio*.

Aquí, colega, todos nos conocemos y á nadie se le ocurrirá, que siendo V. tan amigo del bombo, no cite los nombres de las muchas y valiosas personas, que según sus informes, han gestionado tal reforma.

Tenga muy en cuenta, que nosotros estamos muy convencidos de las iniciativas desplegadas por el Sr. Guasch en este asunto y creemos que á este bástale para conquistar simpatías, la manifiesta iniqua que le tiene el órgano de D. Juan Cañellas.

Solo nos resta decir, para tranquilidad de Tarragona y pueblos comarcanos, que la reparación de la carretera no resultará raquítica, y es que el *Diario del Comercio* por no estar lo suficiente enterado, ha confundido el importe de la subasta de acopios, con el importe total de la reparación.

Hemos recibido el prospecto de la Rifa Naval autorizada por Real orden de 11 de Abril último, y que constará de 32.000 billetes al precio de 50 pesetas cada uno, divididos en décimos de 5 pesetas.

Dicha Rifa se celebrará en combinación con la Lotería Nacional.

Hoy cumple el segundo aniversario del fallecimiento del que fué en vida activo é inteligente comerciante don Pablo Goupilla, director de la Sociedad Vinícola de esta plaza, fallecimiento ocurrido en Bernet les Bains (Francia).

Con motivo de tan triste recuerdo, reiteramos á su distinguida familia nuestro sentido pésame.

Durante el presente mes celebrarán su fiesta mayor las siguientes poblaciones de nuestro Principado:

Día 1, Sabadell, Atella y Jorba; 3, San Esteban Sasroviras, San Pedro de Riudovillos, San Felio de Torelló y Vilaseca; 4, Argenta; 6, San Just Desvern; 7, Papio; 9, Gelida y Santa Perpétua; 10, San Felio de Llobregat, San Llorens de Horts y San Llorens Savall; 14, Campredó; 15, Gelida, Gracia, Cardadeu, Cornellá, Badalona, Bruch, Montmeló, Falset, Vallfornosa, Martorell, Fanals, Corbera, Amer, Manlleu, Capellades, Las Palmas, Navarces, La Bisbal, Hospitalet y Moyá; 15 y 16, Tortellá; 16, Santa Coloma de Queralt y Sitges; 17, Corbera del Llobregat; 20, Castellar; 24, Igualada, Sans, Bailbona Bordels y Roda de Bará; 25, San Gens de Vilasar y Torroella de Montgrí; 27, San Vicens dels Horts; 28, Premiá y Anglés; 29, Nulles, San Juan Daspl, Castellersol, San Hilario Sacalm y Alcanar; 30, Manresa, Vilafranca del Panadés y Ripollit.

También tendrán feria las siguientes:

Día 1, Cervera, Prats de Rey y San Martí Sargayolas; 2, Mora de Ebro, Sallent y Manresa; 4, Masanet de la Selva, Tramp y Píera; 9, Olot; 10, Agramunt, Arbós, Castelló, Espluga de Francolí, Moyá y Rudoms; 12, Banyolas; 12 y 13, Castellidans; 13, La Bisbal; 15, Barbará; 16, Lérida, Hospitalet, Caldas de Malavella, Olesa de Montserrat y Navata; 17, Solsona; 18, Bellpuig; 23, Martorell y Riudarenes, 24, Figueras, Prades, Ripoll, Lagostera, Solsona Artesa de Segre y Torroella de Montgrí; 27, Villanueva de Vilamajor; 28, Manlleu y Montblanch; 29, Granollers, Torres de Segre, Igualada y Pineda, 30, San Juan de Mediona.

Ha visitado nuestra redacción el *Boletín de la Cámara Agrícola de Tortosa*, cuyo texto resulta, como de costumbre, sumamente ameno é instructivo.

Hoy tendrá lugar en la parroquial iglesia de San Francisco los funerales en sufragio del alma de D. José Verdú Escarré, cariñoso padre que fué de nuestro estimado y particular amigo D. Antonio Verdú.

Dadas las muchas simpatías de que goza su distinguida familia, es de esperar que aquella ceremonia religiosa se verá sumamente concurrida.

No sabemos de donde habrá sacado el *Calendari del Pagés* que el 16 del actual se celebra feria en nuestra ciudad, pues ni se celebra, ni se ha celebrado nunca en semejante fecha.

Anoche tuvimos ocasión de presentar los ensayos de la zarzuela «La Marcha de Cádiz» que se pondrá en escena el próximo domingo en la sociedad «Niu Artístich Recreatiu» y quedamos verdaderamente sorprendidos de la admirable precisión con que se cantaron todos los números de la citada obra.

Los dos coros resultan muy bien y auguramos serán muy aplaudidos.

Es extraordinario el número de lo calidades que se han encargado para dicha función, lo que hace podamos anticipar se verá lleno de bote en bote el espacioso y pintoresco jardín teatro de dicha sociedad.

Varios vecinos de esta ciudad se han acercado á nuestra redacción lamentándose que apesar de ser ayer el último día del plazo señalado para adquirir la cédula personal, muchos fueron los que se quedaron sin ella por carecer la empresa arrendataria, á última hora, de los impresos necesarios para extenderlas.

Llamamos la atención del digno Delegado de Hacienda sobre semejante anomalía, seguros de que atendiendo á la justa petición del público, concederá una nueva prórroga para que pueda adquirirse dicho documento sin recargo.

Noa escribe nuestro corresponsal de la Corte que está á la firma del Director General del Ramo, una combinación del personal de Aduanas mediante la cual, el digno primer oficial señor Colón, que presta servicio en esta Administración, pasará á la Aduana de Irún, ocupando su plaza nuestro estimado amigo Sr. Gómez Portillo, actualmente al servicio de aquella Aduana.

Desde un balcón de la calle de Portalet, ayer á las siete de la tarde, un vecino echó agua á unos transeúntes, dejándoles el cuerpo fresco y el vestido convertido en un pingajo.

Intervino en el hecho el inspector de policía Sr. Arredondo, sin que sepamos si se ha impuesto una multa á la desahogada vecina.

La Compañía de los Caminos de Hierro del Norte ha recaudado desde el día 1.º de Enero al 14 del actual pesetas 2.505.263,58, más que en igual período del año anterior. Figuran con un aumento de 749.448,72 y 29.315,28, respectivamente, las líneas de Almansa á Valencia y Tarragona y Valencia á Utiel.

Ayer visitaron al señor gobernador civil, el alcalde de Calafell, una comisión del Ayuntamiento y propietarios de Castellví, el señor ingeniero de Obras del Puerto, el señor teniente coronel de la guardia civil, D. Salvador Escofet, una comisión de tipógrafos de esta capital D. Juan Fontana, D. Ramón Cluet y el Sr. Montardit.

Por la benemérita y el Juez municipal de Ribarroja, han sido detenidos respectivamente, José Tramunt y Ramon Trenyols, el primero por descaño al citado funcionario, y el segundo por vender ladrillos de un horno de su propiedad que tenía embargados.

Ambos sujetos ingresaron en la cárcel.

Por tratarse de un hemanaje rendido á la memoria del eximio poeta Verdaguier y por ser él que lo tributo una verdadera autoridad literaria, en la sección correspondiente publicamos el artículo dedicado á la bien cortada pluma del señor Conde de Cedillo, hijo político de nuestro respetable y estimado amigo el Sr. Conde del Asalto.

Afortunadamente la mejoría iniciada anteayer en la enfermedad que aqueja al digno presidente de esta Audiencia provincial D. Justo Val, continúa acentuándose, habiendo logrado ayer dejar el hecho y entrándole lleno en una franca convalecencia.

Por un vecino de Reus ha sido recogida una paloma mensajera la cual presenta en las patas una sortija de nido núm. 336 de 1902 y otra de cauchouc núm. 709, letra S, color mosqueado.

Nuestro Cabildo municipal celebrará esta noche sesión de segunda convocatoria.

Se ha publicado el número 21 de la excelente revista *La Naturaleza*, cuyo sumario es el siguiente:

Progresos de la Astronomía. Mecánica estelar y espectro fotografía (continuación), por Victoriano F. Ascarza.—Moto bombas (ilustrado).—El puente en X de Mans (ilustrado).—por R. M. Uncite.—Crónica científica Nuevo antiséptico vegetal, por el Dr. Tiffón.—La raza bovina Ibérica (ilustrado). por B. Calderón.—Lo telegrafía sin hilos en España (ilustrado), por B. Santos.—Nueva demostración y cálculo de la presión electrostática (ilustrado), por F. Correa.—Bibliografía.—Notas varias: El telegrafo «octupleix» de Rowland.—Formulas y procedimientos.—Ferrocarril eléctrico de un solo carril.—Ladrillos de petróleo.—Noticias.

El Dr. Jordán opera todos los lunes en Reus.

MIL PESETAS al que presenta Capítulos de Sándalo mejores que las del Doctor Pizá, de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Plaza del Pino, 6, Barcelona.

**BOLETIN OFICIAL**

Circular de la Dirección general y cuestionario sobre el cáncer.  
 La Subsecretaría de Instrucción Pública y Bellas Artes anuncia las vacantes de las cátedras de Patología general y especial, Farmacología, Arte de recetas, Terapéutica, Medicina legal y Clínica médica vacantes en las Escuelas de Veterinaria de Zaragoza y Santiago.  
 La Jefatura de Obras públicas publica relación nominal rectificada de los propietarios a quienes se han de ocupar terrenos para la construcción de la carretera de Reus al Collado de Fachos, sección de Montroig á dicho Collado.  
 La Comisaría de Guerra anuncia un concurso para la provisión de varios artículos de consumo.  
 Edicto de la agencia ejecutiva de Vendrell.  
 La Alcaldía de Corbera expone al público el proyecto de presupuesto ordinario; las de Albiol y Perafort el apéndice al amilaramiento, y la de Rodofá los repartos de consumos, liguados y arbitrios extraordinarios.  
 Provisión del Juzgado de primera instancia de Gerona.

**NOTICIAS MARÍTIMAS**

**EMBARCACIONES LLEGADAS AYER**  
 De Barcelona en 6 hs. v. «Florencio Rodríguez», de 730 ts., c. P. García, con tránsito, consignado á los Sres. Hijos de E. López.  
**DESPACHADAS**  
 Para Bilbao y esc. v. «Florencio Rodríguez», con efectos.

**OBSERVACIONES**

A las ocho, calma, mar llana y horizontes acelajados.  
 Al anochecer, viento E. flojo, mar rizada y horizontes entrecubiertos.

Ayer salió el vapor «Florencio Rodríguez», quedando solamente fondeado al anochecer, el «Correo de Cartagena».

Ayer fondeó en el puerto de Barcelona el crucero «Carlos V», el cual permanecerá algún tiempo en aquel puerto.

**Notas administrativas**

Por la Tesorería de Hacienda se ha fijado para hoy el siguiente señalamiento de pagos:

	Pesetas.
D. Mariano Nicolau.....	1.049'37
» Eustaquio Gonzales.....	2.680'28
» Vicente S. Calatayud.....	2.391'11
» Toribio Perezaguas.....	1.743'51
» Enrique Ortega.....	934'57
» Juan Mallol.....	3.386'17
» Fernando Vendrell.....	458'75
» Francisco Perez.....	183'83
» Julio Bragulat.....	15.121'82
» Ramón Garzón.....	4.856'68
» Eustaquio Lerma.....	1.467'50
» Pablo Alfaro.....	421'25
» Lorenzo Cereceda.....	295'84
» Francisco Poblet.....	202'91
» Eduardo Gonzales.....	146'66
» Amós Belmonte.....	146'66
» Eugenio Tejero.....	215'00
» Manuel Menendez.....	93'74
» Buenaventura Mortés.....	5.155'04
» Leencio Montañés.....	8.168'82
» Juan Costa.....	32.753'20
» Buenaventura Pallarés.....	26.074'38
» José Montalt.....	2.711'77
» Pablo Llanés.....	22.250'00
» Antonio Rué.....	1.531'42
» Juan Tuvio.....	1.675'52
» Bartolomé Vives.....	4.918'18
» Ignacio Artigues.....	3.759'87
» Manuel Sunyer.....	540'41
Depositarío pagador.....	20.000'00
Jefe de Telégrafos.....	482'53

**Notas festivas**

Un caballero enseña un quinto piso á un individuo que busca casa.  
 —Me gusta la habitación—dice el visitante.  
 —Pero esto me parece muy alto.  
 —Hay ascensor—contesta el portero.  
 —Eso no sirve más que para hacer subir... los alquileres.  
 \* \* \*  
 Anuncian á un químico el suicidio de uno de sus amigos, que se ha arrojado al agua para evitar las miserias de la vida.  
 —Eso no es una solución!—exclama el químico.  
 —¿Por qué?  
 —Porque el hombre no es soluble en el agua.  
 \* \* \*  
 Una señora dice á Gedeón que acaba de encargarse un retrato al pintor R...  
 —¡Ah!—exclama Gedeón!—R. es un gran pintor de animales!  
 \* \* \*  
 Solución al logogrifo: *Reinaldo.*

**Sección oficial**

**Servicio de la plaza para hoy**

Parada Alemana  
 Jefe de día señor teniente coronel de Luchana D. Ricardo Nouvilas.  
 H. y P. capitán 1.º de Luchana.  
 Oficiales de vigilancia á las órdenes del jefe de día, 1.º Zona Luhana, 2.º Alemana.  
 Paseo de enfermos Alemanas.  
 El comandante sargento mayor, Isidoro Doinguez.

**Registro civil**

INSCRIPCIONES VERIFICADAS AYER  
 NACIDOS.—Ninguna.  
 FALLECIDOS.—Rosalia Durán Jordá, Nueva San Fructuoso, 3, (20 meses).  
 MATRIMONIOS.—Ninguno.

**Sección comercial**

**BOLSA DE BARCELONA**

Barcelona, 31 15'14.

**Cambios extranjeros**

Londres 90 días fecha.....	34'10 d.
Id. cheque.....	34'53 p.
Paris 90 días fecha.....	00'00 »
Id. cheque.....	37'20 »

**Efectos públicos**

4 por 100 inter. contado.....	0'00	00'00
» » fin mes.....	72'25	72'27
» » fin próximo.....	00'00	00'00
» » Amortizable con- taído.....	00'00	00'00
» » fin mes.....	98'45	98'50
5 por 100 carpetas sobre renta de Aduanas.....	000'00	000'00
Bill. Hip. Isla de Cuba 1885	00'00	00'00
» » 1890.....	00'00	00'00

**Acciones fin mes**

Banco Hispano Colonial.....	000'00	00'00
Medina-Zam. y O. á V.....	28'80	28'90
Norte de España.....	51'90	52'00
Ferrocarril de Madrid, Zara- goza, Alicante.....	79'90	80'00

**Obligaciones**

Tarrag. Barcel. Fran. 4 1/2.....	00'00	00'00
» » » 2 1/5.....	57'75	58'90
Alman. Valen. Tarrag. 3. 1/2.....	72'25	72'75

**BOLSA DE MADRID**

**Cotización oficial del día de ayer**

4 por 100 interior contado.....	72'25
4 por 100 ídem fin mes.....	72'52
4 por 100 ídem fin próximo.....	00'00
4 por 100 amortizable.....	93'50
Aduanas.....	00'00
Cuba: (Emisión de 1886).....	0'00
Cnbas (Emisión de 1890).....	00'00
Filipinas.....	00'00
Banco de España.....	486'50
Tabacalera.....	393'00
Nuevo empréstito.....	00'00
Cambio de Paris.....	37'00
Idem Londres.....	00'00
4 por 100 exterior.....	80'82

**Casas recomendables**

**CHOCOLATE PARIS.**—Clases superiores desde 1 á 3 pesetas libra.—Plaza de la Fuente, 47, Tarragona.

**TELEGRAMA.**—Paris, Octubre. Exposición universal concederá diploma n Llanas d'un paraguas qu'ha exposat que la seda may s' espallá.

**PROCURADOR.**—D. Juan Forn.—Despacho, Cos del Bon, 12.—Tramita toda clase de asuntos judiciales, administrativos y eclesiásticos.

**Administración gremial de Consumos**

**Recaudación habida desde las dieciséis de ayer hasta la misma hora de hoy:**

**Fielato del Puente**

J. Colom 1.900 ks. carbón, 10'45 ptas.—E. Micola 1.200 id. id., 6'60.—P. Comaposada 1000 id. harina, 25.—A. Quevero 340 litros vino, 40'80.—P. Riva 48 id. id., 5'76.—F. Roca 2.000 ks. harina, 50.—M. Lozano 1.205 litros vino, 120'50.—J. Sentis 2.600 ks. harina, 65.—A. Ferré 4'00 id. id., 10.—A. Vilalta 617 litros vino, 61'70.—V. Gil 424 id. id. y 30 id. aguardiente de 19°, 48'40.—B. Sotocas 120 id. vinagre y 60 id. vino, 10'38.—P. Boada 1.235 id. vino, 123'50.—J. Olivart 350 id. id., 35.—M. Garcia 1.268 id. id., 126'80.—R. Tarragó 1.500 ks. carbón, 9'45.—G. Oliva 9 bocoyes vino, 11'25.—S. Gnell 5 pipas vino, 5.—S. Hermanos 16 id. id., 16.  
 Por partidas menores de 5 pesetas, 45'46.  
 Total, 827'05 ptas.

**Fielato de Mangrané**

P. Alsina 2.600 ks. despojos, 8 pesetas.—E. Batalla 1.000 id. harina, 25.—A. Ferré Murtra 4.000 id. id., 100.  
 Por partidas menores de 5 pesetas, 00'00  
 Total, 133'00 ptas.

**Fielato de Tetuán**

J. Ollé 1.400 huevos y 20 pollos, 7'88 ptas.—José Solé 64 litros vino, 6'40.—P. Boada 68 litros aguardiente de 19°, 13'60.—E. Dalman 660 id. id., 132.—G. Oliva 4 bocoyes vino para comercio, 5.

Por partidas menores de 5 pesetas 9'22.  
 Total, 174'10 ptas.

**Fielato de la Cantora**

J. M. Juni 774 litros cerveza, 17'88 pesetas.—R. Bofill 430 ks. harina, 11'11.—M. y Guix 1.310 id. aceite, 202.—Luciana Gómez 39 galinas, 5'85.—A. Plana 168 ks. aceite de linaza, 20'32.—P. Borrell 5.280 id. carbón vegetal, 20'04.—D. López 10 bocoyes aguardiente, 25.—S. Guell 3 id. vino y 10 pipas, 19'75.  
 Por partidas menores de 5 pesetas, 16'91.  
 Total, 407'86 ptas.

**Fielato de San Pedro**

Superiora de Santa Clara 62 ks. aceite, 14'92 pesetas.—Herederas de P. Coca 30 litros alcohol y 27 id. aguardiente, 14'40.—F. Test 4.300 ks. alfalfa, 10'75.—B. y Fortis 1.443 id. sardina, 7'94.—Luthi Zlung 40 bocoyes vino, 50.  
 Por partidas menores de 5 ptas., 10'64.  
 Total, 108'05 ptas.

**Fielato de la Cadena**

Por partidas menores de 5 pesetas, 26'37.  
 Total, 26'37 ptas.

**Fielato del Olivo**

J. López 32 pollos, 3.400 huevos y 28 litros vino, 16'64 pesetas.—J. Comaposada 104 litros vino, 7'89.  
 Por partidas menores de 5 pesetas, 10'45.  
 Total, 34'89 pesetas.

**Fielato del Muelle**

F. Roselló 220 litros vino, 22 ptas.—L. Maduell 200 ks. harina, 5.  
 Por partidas menores de 5 pesetas, 1'92.  
 Total, 28'92 ptas.

**Matadero**

Carne vacuna, lanar y cabría.—R. Hugnet 2 bueyes de 303'60 ks. y 15 carneros de 188'70, 107'21 ptas.—F. Padró 1 buey de 151'90, 32'88.—S. Alimbau 14 carneros de 154'60, 35'96.—M. Ibáñez 1 buey de 140'10 y 3 carneros de 38'80, 39'03.—M. Solé 1 buey de 220'50 y 4 carneros de 51'10, 57'82.—R. Pijoan 2 cabritos de 16'20, 3'9.  
 Total, 5 bueyes de 816'10 ks., 36 carneros de 433'20 y 2 cabritos de 16'20, 276'80.

**Central**

J. M. Juval 7.200 litros vino del término, 540 ptas.—S. Pons 2.040 id. id., 153.—A. Verderel 480 id. id., 36.—E. Guardiola 67 ks. petróleo, 12.  
 Total, 741'00 ptas.

Recaudación total, 2.576'04 pesetas.  
 Tarragona 30 Julio de 1902.—El Administrador, *Eduardo Llavoré.*

**TELEGRAMAS**

Madrid 31, 13'16.

Por telégrafo transmiten noticias relativas á los preparativos que en distintos puntos se hacen para obsequiar al Rey, cuyo viaje ya se ha anunciado.

—En Oviedo, á la vez que las corporaciones oficiales, el comercio y otros organismos activan los preparativos para los festejos que se cree serán brillantes.

En algunas calles, por donde pasará el Rey, se están construyendo artísticas tribunas que ocuparán elegantes damas que arrojarán muchas flores al pasar los augustos viajeros.

En una de las tribunas se hallarán reunidas algunas agraciadas campesinas lindamente ataviadas.

—En Avilés se está organizando un simulacro de combate naval.

Se espera que estos ejercicios resultarán lucidísimos.

—En León se efectuarán, bajo la dirección de dos artífices de Madrid, los trabajos para la instalación del alumbrado en la Diputación provincial.

En varias vías se trabaja para la colocación de arcos y tribunas.

Entre las gentes de la buena sociedad se habla mucho en elogio de los preparativos que el Casino Leonés hace para la celebración de un baile.

El comercio y la industria han organizado varios festejos.

A saludar al Rey acudirán comisiones de todos los Ayuntamientos de la provincia.

Los festejos en León serán magníficos, á juzgar por los grandes preparativos que se hacen.

San Sebastián 31, 15'50.

Esta mañana á las diez y media, salieron de Palacio, dirigiéndose á la estación, el Rey, la Reina, los príncipes de Asturias y la infanta María Teresa, seguidos de la escolta real.

En la sala de espera, que estaba

adornada con plantas y flores, se hallaban los ministros de Estado y de Marina, el general Polavieja, el subsecretario de Estado, todas las autoridades civiles y militares, el Ayuntamiento en corporación y muchas distinguidas damas de la colonia veraniega.

S. M. la Reina, muy afectuosa, conversó individualmente con muchas de las personas que habían ido á cumplimentarle y despedirle.

Las augustas personas salieron luego al andén y subieron al tren real.

Una compañía del regimiento de Sicilia, con bandera y música, hizo los honores.

El alcalde entregó á las augustas damas preciosos ramos de flores.

Como no era todavía la hora de partir, la real familia desde la ventanilla del coche regio continuó hablando con varias de las personas que se hallaban en el andén.

El Rey sacó algunas instantáneas.

También ordenó que cesara la música de tocar la marcha real y que los soldados descansaran las armas.

El Dr. Bringas inició varios vivas al Rey, á la Reina, á los príncipes y á la infanta que fueron contestados con gran entusiasmo por la concurrencia.

En el momento de partir el tren la Reina y la infanta María Teresa saludaron al público con los pañuelos, mientras la música de Sicilia tocaba la Marcha Real y la tropa presentaba las armas.

En el tren regio partieron con la Reina y la infanta el Rey, el príncipe de Asturias, el duque de Sotomayor, el general Pacheco, el intendente de los Reales palacios Sr. Moreno, el gobernador civil y otras personas.

—De Irún me comunican que desde mucho antes de llegar el tren real había en el andén y en los alrededores de la estación gran gentío.

Muchas familias francesas y españolas que veranean en Fuenterrabía han ido á Irún para saludar á los Reyes.

El tren llegó á las 11'22 de la mañana.

En el andén estaban el Ayuntamiento en corporación y las autoridades.

También estaban en el andén los exministros Sres. Ugarte y Gullón y el general Muños Vargas.

Al llegar el tren, el público vitoreó á los Reyes.

El monarca y el príncipe se apearon y poco después continuó su marcha el convoy hacia Hendaya.

La Reina se despidió llorando de su angusto hijo, quien estaba muy emocionado aunque procuraba no demostrarlo manteniéndose sereno.

Cuando al poco rato regresó de Hendaya el tren real, quedó colocado en uno de los apartaderos de la estación.

El Rey y el príncipe de Asturias subieron al vagón Real en el que almorzaron.

Luego visitaron el fuerte Guadalupe y el cañonero «MacMahon».

Para las cuatro de la tarde está dispuesto el tren regio que conducirá al Rey á San Sebastián.

—La princesa de Asturias, cuando hubo marchado de Irún su augusta madre, regresó á esta capital en un coche, tirado por cuatro mulas.

Ra llegado aquí poco después de las doce.

Madrid 31, 18'10.  
 En el corro se cotizó esta tarde:  
 Interior, 71'97  
 Fin próximo, 72'25

Franco, 37'00  
 Libras, 34'50  
 Empréstito nuevo, 93'40

Madrid, 31, 18'15.

En Gobernación dicen que carece de fundamento la noticia de que se trate de fundar en dicho departamento un negociado de la guardia civil.

**Servicio especial de La Opinión de la Provincia (Por teléfono)**

Madrid 31, 22'50.

Comunican de Paris que ha llegado á aquella capital S. M. la Reina Madre, habiendo sido objeto de una manifestación de simpatía.

El Sr. Moret trata de reglamentar el trabajo de obras referente á la construcción de andamios á fin de que estos revistan la solidez y seguridad necesarias á evitar accidentes.

También el Sr. Weyler se propone reformar el reglamento y programa de las academias militares.—P.

**Imprenta de LA OPINION DE LA PROVINCIA**

**Gabinete de enfermedades de los ojos**

DE

**Eduardo Tello**

**MÉDICO OCULISTA**

EX-INTERNO, POR OPOSICIÓN, DE LA FACULTAD DE MEDICINA.—AYUDANTE DEL OCULISTA DR. RIOS.

Horas de consulta: De 11 á 1 y de 4 á 6.—Gratis á los pobres.

**CONDE DE RIUS, 11, PRINCIPAL**

**MÉDICO-OCULISTA**

**J. Ballester.—La Cenia**

Extrae cataratas y practica todas las operaciones de los ojos.

Curación pronta y radical de las granulaciones por procedimiento especial.

Consulta de 10 á 12 y de 3 á 5  
 NOTA.—Buenas casas de hospedaje, habitaciones expresas para operados y carruajes diarios de Tortosa, Santa Bárbara, Urdacoña y Vinaroz á La Cenia.

**TRASLADO**

EL NOTARIO D. TRINIDAD DE MARTORELL Y DE VEDRINA ha trasladado su habitación y despacho á la calle de Apodaca, 25, 1.º, 1.ª.—Teléfono, número 95.

**CLÍNICA DENTAL**

DE

**D. Fulgencio Agustí Aleu**

PROFESOR DENTISTA

**UNIÓN, 44, PRAL. TARRAGONA**

Curación pronta de las enfermedades de la boca y dientes. Extracciones sin dolor.

Orificaciones, embastes y toda clase de obturaciones.

Construcción de dientes y dentaduras y aparatos de todas clases y empleo de todos los anestésicos conocidos.

**GABINETE Y CLÍNICA DENTAL**

DE

**A. PONS ICART**

San Agustín, núm. 21, piso 2.º-Tarragona

Tratamiento especial de las enfermedades de los dientes y encías.

Extracción de dientes, muelas y r-igones SIN DOLOR.

Especialidad en empastes, emplomaduras y orificaciones.

Esmerada construcción de piezas y dentaduras todas clases.

**CLÍNICA**

DE

**Enfermedades de los ojos**

**J. MIRÓ**

OCULISTA

Consulta de 10 á 1 y de 3 á 5

DE 8 Á 9 DE LA MAÑANA CONSULTA GRATUITA

PARA LOS POBRES

Balmes, 2 y Vergara, 1 pral., Barcelona

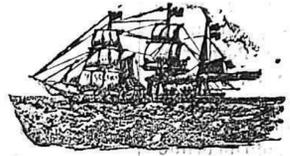
# AGUAS FERRUGINOSAS Y BAÑOS DE ESPLUGA DE FRANCOLI

CHALETs amueblados de todos precios para familias numerosas y reducidas.  
 MASIA DEL AGUA: habitaciones y cocinas para alquilar, con todos los enseres necesarios.  
 GRAN HOTEL VILLA ENGRACIA á cargo del conocido fondista D. Juan Morera, de Igualada.  
 CARRUAJES DEL BALNEARIO, á la llegada de todos los trenes á cargo de D. Pablo Tarés y C.  
 Dos correos diarios.—Estación de ferro-carril y telégrafo.  
 Para más detalles, dirigirse al

ADMINISTRADOR DEL BALNEARIO-VILLA TORRES.-ESPLUGA DE FRANCOLI  
 TEMPORADA DE 1.º DE JUNIO Á 30 DE SEPTIEMBRE

## LECITHINA DE HUEVO AGUA AZAHAR TRIPLE LEVADURA DE CERVEZA

Farmacia del Centro de MANUEL FONT  
 Rambla de San Juan, 57.—Teléfono 48



### Servicios de la Compañía Transatlántica de Barcelona

#### Línea de Cuba México

Servicio del Norte  
 El día 16 de Julio saldrá de Bilbao, el 19 de Santander y el 20 de Coruña, el vapor ALFONSO XIII directamente para la Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de Venezuela Colombia y Santo Domingo y San Pedro de Macoris, también con trasbordo en la Habana.

Servicio del Mediterráneo  
 El día 26 de Julio saldrá de Barcelona y el 28 de Cádiz el vapor MONTEVIDEO directamente para New-York, Habana, y Veracruz, Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba.  
 Se admite pasaje y carga para Puerto Plata con trasborbo en Habana.

#### Línea de Buenos Aires

El día 2 de Julio saldrá de Barcelona, el 3 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor

#### REINA MARIA CRISTINA

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

#### Línea de Venezuela Colombia

El día 11 de Julio saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor LEON XIII

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabanilla Puerto Cabello, La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana, combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico.  
 Se admite pasaje y carga para Puerto Plata con trasborbo en Puerto Rico y para Santo Domingo y San Pedro de Macaris con Habana.

#### Línea de Filipinas

El día 19 de Julio saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermediarias, el vapor ALICANTE

directamente para Port Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

#### Línea de Canarias

El día 17 de Julio saldrá de Barcelona y el 22 de Cádiz el vapor M. L. VILLAVARDE

directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

#### Línea de Fernando Póo

El día 25 de Julio saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor LARACHE

para Fernando Póo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la Costa Occidental de Africa y Golfo de Guinea.

#### Línea de Tanager

Salidas de Cádiz: Lunes, miércoles y viernes.  
 Salidas de Tanager: Martes, jueves y sábados.  
 Para más informes en Barcelona, á Ripol y C.ª, Dormitorio de San Francisco, núm. 25, principal.

### Servicio de ferro-carriles

EN EL MES DE JULIO DE 1902

SALIDAS	LLEGADAS	SALIDAS	LLEGADAS
<b>De Tarragona á Montblanch</b>			
7'45	9'38	8'04	10'18
12'22	16'16	10'53	15'05
17'08	19'34	18'03	19'48
<b>De Tarragona á Valls</b>			
5'36	8'43	5'00	8'29
6'37	8'43	9'36	13'29
14'42	18'41	19'41	21'26
17'14	22'46		
20'15	22'46		
<b>De Tarragona á Barcelona</b>			
2'44	8'20	5'44	8'29
5'36	8'34	6'01	9'55
6'37	11'04	8'48	10'45
8'32	15'15	9'47	13'29
14'42	17'24	11'54	17'13
17'14	22'33	12'35	17'13
20'15	22'19	17'35	21'26
		20'00	22'47
<b>De Tarragona á Reus</b>			
7'45	8'15	8'16	8'35
12'22	13'00	9'44	10'18
17'08	17'46	14'50	15'05
20'00	20'38	19'17	19'48
<b>De Tarragona á Vilafranca</b>			
5'36	7'28	8'21	9'55
8'32	12'55	9'35	13'29
14'42	16'37	15'05	17'13
17'14	21'43	19'56	21'26
20'15	21'43		
<b>De Tarragona á Valencia</b>			
11'16	18'40	12'52	19'45
23'10	8'25	18'57	5'00
<b>De Tarragona á Lérida</b>			
7'45	11'35	5'28	10'18
17'08	21'57	16'05	19'48
<b>De Tarragona á Tortosa</b>			
2'36	8'10	2'23	5'00
11'16	13'15	6'36	11'00
15'00	20'14	17'51	19'45
23'10	1'41		

OBSERVACIONES: Los viajeros que se dirigen á Barcelona y viceversa, deben tener en cuenta los trenes en que han de trasbordar en San Vicente.

### BAÑOS MEDICINALES

Aguas de mar y dulce

Para las personas que sufren *Dolor reumático inflamatorio ó nervioso* así como herpes y erupciones, se preparan unos Baños compuestos, ESPECIALIDAD DE LA CASA que dan excelentes resultados, conforme lo acreditan el sin número de personas que se curan cada año.

Hace más de cincuenta años que está abierto el Establecimiento, bajo la dirección siempre de sus mismos dueños y propietarios **SEÑORES SARDÁ HERMANOS**, é indicados dichos baños compuestos, por la mayoría de los señores Médicos de esta capital y de fuera, lo cual creemos es suficiente garantía para las personas que tengan á bien visitarlos, en la seguridad que obtendrán un rápido alivio en sus dolencias.

#### BAÑOS DE RECREO EN PILAS DE MARMOL

Establecimiento de **SARDÁ Hermanos**

CALLES DE MAR, 30 Y LEÓN, 48

TARRAGONA

### DOLOR DE MUELAS

Se cura rápidamente tanto si es nervioso como producido por las caries dentaria tomando los

#### Cachets antineurálgicos MERCADÉ

De venta en la Farmacia de D. M. Nadal, calle Mayor, 17, y principal-s.—Precio de la caja estas.

### CALVOS

LA CAMELINA GUARRO combate con éxito seguro la calvicie mas intensa.

A los tres días de usarla detiene la caída del cabello, promoviendo luego su salida y crecimiento.

Pídase en todas las farmacias y perfumerías y en casa del autor, Alta de San Pedro, 59, Barcelona.—De venta en Tarragona D. Francisco Casas farmacéutico

### AGUAS DE PANTICOSA

Prototipo de las nitrogenadas en España; Sulfurosas sódicas, las de la Fuente del Estómago; Verdadero clima de altura (1.636 metros).

Esta singular y muy importante triada terapéutica constituye un conjunto eficazísimo y único en el mundo, para prevenir el desarrollo de la TISIS PULMONAR y curar ésta en sus comienzos. La especialidad de las aguas de Panticosa es tradicional, y está comprobada por infinitos hechos repetidos sin interrupción, así en la TUBERCULOSIS como en la mayoría de las ENFERMEDADES CRÓNICAS DE LAS VIAS RESPIRATORIAS y en todos los casos de debilidad orgánica general como en la ANEMIA y el LINFATISMO; siendo también sumamente útiles en la dispepsia, gastritis, enteritis, nefritis, cistitis, infartos del hígado y bazo, cálculos, hepáticos y renales; y en todas las enfermedades producidas por retroplución de los vicios, reumático y herpético.

El balneario dista 32 kilómetros de la estación férrea de Sabiñánigo en la línea de Zaragoza á Jaca, y 50 de la de «Laruns en la de Pau»; recorriéndose después ambos trayectos en carruaje.

Servicio completo de balneoterapia, hidroterapia y amiatría.

«Lavadero mecánico» y ESTUFA DE DESINFECCIÓN instaladas en 1901.

Tres fondas con cocina española y francesa; habitaciones pintadas al óleo; ascensor en dos de los HOTELES; Iglesia; Hospital para pobres; legales; correo y telégrafo; luz eléctrica; Casino; bazares y todo lo que requieren establecimientos de su índole.

Temporada oficial: de 15 de Junio á 21 de Septiembre, dividida en tres periodos, que diferencian por distintos precios en las habitaciones á saber:

«Precios ordinarios»: de 1.º á 15 de Julio y de 16 á 31 de Agosto.

«Precios ordinarios rebajados en un 50 por 100» durante los meses de Junio y Septiembre.

«Precios ordinarios aumentados» en un 20 por 100 de 16 de Julio á 15 de Agosto.

Las tan renombradas y privilegiadas «aguas de Panticosa» se exportan en cajas de 12 y 24 litros y 25 y 50 medios, expendiéndose en todas las capitales y poblaciones importantes de España. Y en Tarragona en las farmacias de los Sres. CUCHÍ Y MIRABELL y FRANCISCO CASAS GIMENEZ.

Para detalles é informes dirigirse á la Administración general de la Sociedad Aguas de Panticosa instalada en el Balneario los meses de Junio, Julio, Agosto y Septiembre, y en Zaragoza, Cuso 87; el resto del año.

### HERPES

SARNA, ESCRÓFULAS y demás humores, así internos como externos. No olvidar que el extracto anti-herpético de Dulcámara, compuesto del Dr. Casasa, es el único que las cura pronto y radicalmente, sin que jamás den señal de haber existido.—Véase el prospecto, dirigirse al Dr. Casasa, en su gran Farmacia, calle de Tallers, núm. 29, cerca la Rambla de Canaletas, Barcelona.—Consulta de 11 á 1, 6 por escrito.

Depositorio: Todos los principales farmacéuticos de España, Portugal y América.—En Tarragona, farmacia de los Dres. Cuchí y Mirambell. En Reus, farmacia de Demestre.—NOTA. Por derribo de la casa que ocupaba en la Plaza de la Constitución y calle de Jaime I, el Dr. CASASA ha trasladado su Farmacia y despacho, á su casa propia de la calle de Tallers, núm. 29, cerca de la Rambla de Canaletas, donde deberán dirigirse sus clientes.

**Opollectina Bilon**  
 RECONSTITUYENTE  
 Tónico-Nervino  
 GONORRUEA INTELLECTUAL  
 CLORANEMIA, NEURASTENIA,  
 TUBERCULOSIS, RAQUITISMO,  
 DEBILIDAD GENERAL  
 Confección á la Sociedad de Biología el 9 Febrero de 1901  
 Comunicación á la Academia de Medicina el 13 Junio de 1901  
 Representantes y Depósito General **Alfredo Riera é Hijos**  
 RONDA, 8. P.º 1.º 36  
 BARCELONA.

## LA HERNIA (TRENCADURA) Y EL BRAGUERO ÓPTIMO HERNIAL VIVES

Muchos herniados no dan importancia á las hernias que sufren porque no les molestan, conformándose con llevar un mal bragero que les perjudica. Pues, como es sabido, toda hernia mal tratada puede ocasionar infinidad de alteraciones en el organismo humano, convirtiéndose en graves enfermedades que ponen en peligro la salud y la vida del herniado.

El herniado que no lleva bien contenida su hernia por medio de un buen bragero, acostumbra á tener las digestiones penosas, dolores de vientre más ó menos frecuentes, náuseas y vómitos algunas veces. La salud general del herniado se resiente, pues que su buen humor se trunca muchas veces en un estado de indiferencia y malestar que él mismo apenas se da cuenta, exponiéndose á que su hernia se le estrangule, dándole un fatal resultado.

El eminente cirujano, doctor Malgaigne, dice en sus obras que los individuos afectados de hernia, y particularmente los que la llevan descubierta, aparentan una vejez prematura.

Nuestro acreditado bragero, es reconocido por todo el mundo científico como superior á los demás sistemas, empleándolo múltiples eminencias médicas para el alivio y curación radical de las hernias, rebeldes á todo otro tratamiento. Siendo construido y aplicado bajo la dirección facultativa, garantía que muchas otras casas no la poseen. Desconfiar de malas imitaciones.

Calle Unión, núm. 17, Barcelona, CASA VIVES

Despacho de nueve á doce y de tres á seis

### SOLUCIÓN CASES

De cohidro de cal premiado en varias exposiciones

Única aprobada y recomendada por la Real Academia de Medicina y demás corporaciones médicas, que la recomiendan eficazmente como el más poderoso de los reconstituyentes, para los casos de debilidad general, clorosis, raquitismo, tisis, falta de apetito, etc., sustituyendo con ventaja á la de Coirre. La eficacia y superioridad de esta solución queda probada con decir que de las especialidades nacionales, es una de las de consumo más general en España. Al por mayor, Sr. Aviñó, plaza de la Lana, 11; farmacia, y en la Sociedad Farmacéutica Española.—Barcelona.  
 De venta en las principales farmacias de España, Portugal y América.